

IQVIA GENERAL TERMS AND CONDITIONS

In any event of a dispute, the German language text is the exclusive and legally binding version.

1. SERVICES: IQVIA shall provide to Client data, documentation, software, analysis, applications, solutions, and/or consultancy services (collectively, the "Services") described in each document referencing these General Terms. Each document shall be deemed a 'Statement of Work' ("SOW") for the purposes of these General Terms, regardless of its title. As used herein, "Agreement Documents" shall mean any relevant SOW, together with these General Terms where incorporated therein by reference, and any schedules, riders, addenda, or supplemental terms attached thereto or referenced therein (collectively, "Supplemental Terms"). Client shall provide all relevant information, instructions, and/or access to Client's information technology systems reasonably required for IQVIA to provide the Services.

2. LICENSE: The Services may contemplate issuance by IQVIA to Client of one or more deliverables, which may include but are not limited to reports and presentations ("Deliverables"). Subject to Client having complied in full with its obligations set out in the applicable SOW, (i) the Deliverables will become the property of Client, with the exception of any IQVIA Materials incorporated or embedded therein, which are deemed to be and shall remain the sole and exclusive property of IQVIA (and/or its licensors, as applicable) and (ii) IQVIA grants to Client a limited, non-exclusive, non-sublicensable, non-transferable license to use the IQVIA Materials contained in the Services or such Deliverables internally and solely for its own direct benefit, and only as necessary within and/or in conjunction with such Services or Deliverables, subject to the restrictions set forth herein and any geographic, site, or other limitations as may be specified in the SOW. "IQVIA Materials" shall mean any and all data and/or databases (collectively, "IQVIA Data"), data models, documentation, software, source code, object code, tools, algorithms, user interface designs, methodologies, concepts, and other materials owned by or licensed to IQVIA prior to, independently of, or in conjunction with its performance of the Services or compiled, obtained, and/or generated by IQVIA in its performance of the Services, any information or materials derived from the foregoing, and all intellectual property rights therein.

3. RESTRICTIONS: Any access of IQVIA Materials, including any IQVIA Materials contained within the Services or Deliverables, by third parties shall be subject to IQVIA's prior written consent and such third party's execution of a third party access agreement or similar agreement with IQVIA, except as may be otherwise specifically permitted pursuant to an applicable IQVIA policy. In addition, Client shall not directly or indirectly reverse engineer, decompile, disassemble, or analyze the Services or Deliverables for the purposes of (i) re-identifying methodologies, algorithms, processes, or procedures embedded in the Services or Deliverables, or otherwise used to produce the Services or Deliverables, (ii) identifying or isolating the information associated with specific outlets, suppliers, prescribers, or other entities or individuals not explicitly identified in any Services or Deliverables provided to Client, or (iii) accessing or deriving the source code for any licensed software

4. PROPRIETARY RIGHTS: The Client acknowledges and agrees that the IQVIA Materials remain the sole property of IQVIA (and/or its licensors, as applicable). IQVIA does not grant, and the Client does not obtain, any other rights in the IQVIA Materials, Services or Deliverables, except for those rights expressly granted in the Contract Documents. IQVIA retains sole ownership of the Services and IQVIA Materials as they currently exist or as they are modified over time using such feedback or suggestions, unless IQVIA has expressly agreed otherwise in writing in advance. The Client shall not remove, alter, modify or deface any confidentiality, copyright and proprietary notices contained on, affixed to, encoded or recorded in the IQVIA Materials or fail to maintain or mark all confidentiality, copyright and proprietary notices with respect to any IQVIA Materials.

ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN VON IQVIA

Im Streitfall ist der deutschsprachige Text die alleinige und rechtsverbindliche Fassung.

1. DIENSTLEISTUNGEN: IQVIA liefert an den Kunden Daten, Dokumentationen, Software, Analysen, Anwendungen, Lösungen und/oder Beratungsleistungen (zusammenfassend die "Dienstleistungen"), die in einem Dokument, das auf diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen verweist beschrieben sind. Dieses Dokument gilt ungeachtet seiner Betitelung als 'Statement of Work' („SOW“) im Sinne dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Der Begriff "Vertragsdokumente" bezeichnet alle relevanten SOW zusammen mit diesen Allgemeinen Geschäftsbedingungen, sofern diese durch Bezugnahme darin aufgenommen wurden, sowie alle Tabellen, Zusätze, Anlagen oder ergänzenden Geschäftsbedingungen, die diesen beigefügt sind oder auf welche darin verwiesen wird (zusammen "ergänzende Geschäftsbedingungen"). Der Kunde stellt alle relevanten Informationen, Anweisungen und/oder den Zugang zu seinen informationstechnischen Systemen zur Verfügung, soweit dies für IQVIA zur Erbringung der Dienstleistungen erforderlich ist.

2. LIZENZ: Im Rahmen der Dienstleistungen kann IQVIA dem Kunden ein oder mehrere Arbeitsergebnisse zur Verfügung stellen, die unter anderem Berichte und Präsentationen ("Arbeitsergebnisse") umfassen können. Vorbehaltlich der vollständigen Erfüllung der im jeweiligen SOW festgelegten Verpflichtungen durch den Kunden, (i) gehen die Leistungen in das Eigentum des Kunden über, mit Ausnahme der darin enthaltenen oder eingebetteten IQVIA-Materialien, die als alleiniges und ausschließliches Eigentum von IQVIA (bzw. deren Lizenzgebern) gelten und verbleiben, und (ii) IQVIA gewährt dem Kunden eine beschränkte, nicht ausschließliche, nicht unterlizenzierbare, nicht übertragbare Lizenz, die in den Dienstleistungen oder Lieferungen enthaltenen IQVIA-Materialien intern und ausschließlich zu seinem eigenen unmittelbaren Nutzen zu verwenden, und zwar nur, soweit dies innerhalb und/oder in Verbindung mit solchen Dienstleistungen oder Lieferungen erforderlich ist, vorbehaltlich der hierin festgelegten Beschränkungen und etwaiger geografischer, standortbezogener oder sonstiger Beschränkungen, wie sie im SOW angegeben sein können. "IQVIA-Materialien" sind alle Daten und/oder Datenbanken (zusammen "IQVIA-Daten"), Datenmodelle, Dokumentationen, Software, Quellcodes, Objektcodes, Tools, Algorithmen, Benutzeroberflächendesigns, Methoden, Konzepte und andere Materialien, die im Eigentum von IQVIA stehen oder unabhängig von oder in Verbindung mit der Erbringung der Leistungen zuvor an IQVIA lizenziert wurden oder von IQVIA bei der Erbringung der Leistungen kompiliert, erhalten und/oder generiert wurden, sowie alle daraus abgeleiteten Informationen oder Materialien und alle geistigen Eigentumsrechte daran.

3. EINSCHRÄNKUNGEN: Jeglicher Zugriff Dritter auf IQVIA-Materialien, einschließlich der in den Dienstleistungen und Lieferungen enthaltenen IQVIA-Materialien, unterliegt der vorherigen schriftlichen Zustimmung von IQVIA und der Unterzeichnung einer Vereinbarung über den Zugriff durch Dritte oder einer ähnlichen Vereinbarung mit IQVIA durch den Dritten, es sei denn, dies ist gemäß einer anwendbaren IQVIA-Richtlinie ausdrücklich gestattet. Darüber hinaus ist es dem Kunden nicht gestattet, die Dienstleistungen oder Lieferungen direkt oder indirekt zurückzuentwickeln, zu dekompileieren, zu disassemblieren oder zu analysieren, um (i) Methoden, Algorithmen, Prozesse oder Verfahren, die in den Dienstleistungen oder Lieferungen eingebettet sind oder anderweitig zur Erstellung der Dienstleistungen oder Lieferungen verwendet werden, wieder zu identifizieren, (ii) die Informationen zu identifizieren oder zu isolieren, die mit bestimmten Verkaufsstellen, Lieferanten, Verschreibern oder anderen Unternehmen oder Personen verbunden sind, die nicht ausdrücklich in den dem Kunden zur Verfügung gestellten Dienstleistungen oder Lieferungen identifiziert sind, oder (iii) auf den Quellcode für lizenzierte Software zuzugreifen oder diesen abzuleiten.

4. EIGENTUMSRECHTE: Der Kunde nimmt zur Kenntnis und erklärt sich damit einverstanden, dass die IQVIA-Materialien das alleinige Eigentum von IQVIA (und/oder ggf. ihrer Lizenzgeber) bleiben. IQVIA gewährt dem Kunden keine weiteren Rechte an den IQVIA-Materialien, -Dienstleistungen oder -Lieferungen, mit Ausnahme jener Rechte, die in den Vertragsunterlagen ausdrücklich gewährt werden. IQVIA behält das alleinige Eigentum an den Dienstleistungen und den IQVIA-Materialien, wie sie gegenwärtig bestehen oder wie sie im Laufe der Zeit durch Verwendung der Rückmeldungen oder Vorschläge geändert werden, es sei denn, IQVIA hat im Voraus ausdrücklich schriftlich etwas anderes vereinbart. Der Kunde darf keine Vertraulichkeits-, Urheberrechts- und/oder Eigentumsvermerke, die auf den IQVIA-Materialien enthalten, an ihnen angebracht, kodiert oder in ihnen aufgezeichnet sind, entfernen, verändern oder beschädigen, oder es versäumen, alle Vertraulichkeits-, Urheberrechts- und Eigentumsvermerke in Bezug auf IQVIA-Materialien aufrechtzuerhalten oder zu kennzeichnen.

5. PAYMENT: Client agrees to pay such fees as may be specified in an SOW. Unless otherwise specified in the SOW, Client shall pay the amount of each invoice from IQVIA immediately after receipt of the invoice. In addition to the fees set forth in the SOW, Client shall be responsible for all costs and expenses which are incurred specifically in connection with the performance of the Services, including without limitation applicable costs and expenses related to travel and lodging, and acquisition of third party data, products, or services. If Client fails to pay the invoice amount within thirty (30) days after receipt date of the respective invoice, Client shall pay, in addition to the invoice amount, interest at a rate equal to nine percent (9%) above the basic rate of interest per annum on the unpaid amount until such amounts are paid. Client shall have the exclusive responsibility for paying all applicable taxes, duties, fees, levies, or other governmental charges payable in connection with the Services except for taxes based on IQVIA's net income. If IQVIA becomes aware of the risk of Client's inability to fulfill its payment obligations ("mangelnde Zahlungsfähigkeit") after conclusion of the SOW, IQVIA shall be entitled to perform any outstanding Services only against prepayment or the provision of security. If such prepayments or security have not been rendered even after the expiry of a reasonable grace period, IQVIA may partially or totally rescind the affected SOW. IQVIA shall remain entitled to assert further rights.

Right of set-off and retention: The Client shall only be entitled to rights of set-off or retention insofar as its claim has been legally established or is undisputed.

6. CONFIDENTIALITY: Neither party shall communicate, disclose, or provide to any third party any information provided by one party to the other in connection with the Services which is identified at the time of its disclosure as confidential or which, by the nature or type of information, reasonably should be regarded as confidential information (collectively "Confidential Information"), except as otherwise expressly permitted in these General Terms or IQVIA policies. Client acknowledges and agrees that the IQVIA Materials are confidential to IQVIA. Each party agrees to treat the terms of each of the Agreement Documents, including any pricing details, as the Confidential Information of the other party. Each party agrees to treat the Confidential Information of the other as confidential, using the same degree of care used by the receiving party to protect the receiving party's own confidential information, but in any event not less than a reasonable degree of care. Each party shall advise permitted recipients of Confidential Information of the confidential nature of such information. Notwithstanding the foregoing, IQVIA may add Client's name to IQVIA's published list of customers in collateral materials, including the internet. Client, however, has the right to object to such a publication of Client's name in IQVIA's published list of customers. This confidentiality provision does not apply to any information: (i) available in the public domain through no fault of the receiving party; (ii) independently developed by or on behalf of the receiving party without reference to any Confidential Information of the disclosing party; or (iii) disclosed to the receiving party without restriction by a third party having a bona fide right to do so and not having an obligation of confidence with respect to such information; provided, however, that none of the foregoing exceptions shall apply to IQVIA Data. Nothing in this Agreement shall restrict a party from disclosing any Confidential Information where the production of any such Confidential Information is compelled under process or request by a court or administrative or law enforcement agency of competent jurisdiction, provided that in each case the producing party shall ensure that such Confidential Information is afforded the highest level of protection via any available mechanisms for the protection of confidential or proprietary materials, and provided further that no disclosure of any IQVIA Data may be made in such circumstances without IQVIA's written consent.

In the event that the Client provides IQVIA with feedback or suggestions regarding the Services or IQVIA Materials, the Client agrees that such feedback or suggestions will be shared on a non-confidential, non-proprietary basis, and IQVIA may decide whether or not to use such feedback or suggestions to modify or improve future IQVIA Services, without further obligation to the Client.

5. ZAHLUNG: Der Kunde erklärt sich bereit, die in einem SOW festgelegten Beträge zu zahlen. Sofern im SOW nicht anders angegeben, hat der Kunde den Betrag jeder Rechnung von IQVIA sofort nach Erhalt der Rechnung zu zahlen. Zusätzlich zu den im SOW festgelegten Beträge ist der Kunde für alle Kosten und Auslagen verantwortlich, die speziell im Zusammenhang mit der Erbringung der Dienstleistungen anfallen, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Kosten und Auslagen im Zusammenhang mit Reisen und Unterkünften und dem Erwerb von Daten, Produkten oder Dienstleistungen von Dritten. Zahl der Kunde den Rechnungsbetrag nicht innerhalb von dreißig (30) Tagen nach dem Eingangsdatum der jeweiligen Rechnung, sind zusätzlich zum Rechnungsbetrag Zinsen in Höhe von neun Prozent (9 %) über dem Basiszinssatz pro Jahr auf den unbezahlten Betrag zu entrichten, bis diese offenen Beträge beglichen sind. Der Kunde trägt die alleinige Verantwortung für die Zahlung aller anwendbaren Steuern, Zölle, Gebühren, Abgaben oder sonstigen staatlichen Abgaben, die im Zusammenhang mit den Dienstleistungen anfallen, mit Ausnahme von Steuern, die auf dem Nettoergebnis von IQVIA basieren. Wird IQVIA nach Abschluss des SOW die Gefahr mangelnder Zahlungsfähigkeit des Kunden bekannt, ist IQVIA berechtigt, noch ausstehende Leistungen nur gegen Vorauszahlung oder Sicherheitsleistung zu erbringen. Sind solche Vorauszahlungen oder Sicherheitsleistungen auch nach Ablauf einer angemessenen Nachfrist nicht erbracht, kann IQVIA von dem betroffenen SOW ganz oder teilweise zurücktreten. Die Geltendmachung weiterer Rechte bleibt IQVIA vorbehalten.

Aufrechnungs- und Zurückbehaltungsrecht: Aufrechnungs- und Zurückbehaltungsrechte stehen dem Kunden nur insoweit zu, als seine Forderung rechtskräftig festgestellt oder unbestritten ist.

6. VERTRAULICHKEIT: Keine der Parteien darf Informationen, die eine Partei der anderen im Zusammenhang mit den Dienstleistungen zur Verfügung stellt, die zum Zeitpunkt ihrer Offenlegung als vertraulich gekennzeichnet sind oder die aufgrund ihrer Art oder Beschaffenheit vernünftigerweise als vertrauliche Informationen angesehen werden sollten (zusammenfassend "vertrauliche Informationen"), an Dritte weitergeben, offenlegen oder zur Verfügung stellen, es sei denn, dies ist gemäß dieser IQVIA Geschäftsbedingungen und/oder IQVIA Richtlinien ausdrücklich gestattet. Der Kunde erkennt an und stimmt zu, dass die IQVIA-Materialien als vertraulich zu betrachten sind.

Jede Partei erklärt sich damit einverstanden, die Bedingungen der einzelnen Vertragsdokumente, einschließlich der Preisangaben, als vertrauliche Informationen der anderen Partei zu behandeln. Jede Partei verpflichtet sich, die vertraulichen Informationen der anderen Partei vertraulich zu behandeln, und zwar mit der gleichen Sorgfalt, mit der die empfangende Partei ihre eigenen vertraulichen Informationen schützt, jedoch in jedem Fall nicht weniger als mit dem angemessenen Maß an Sorgfalt. Jede Partei wird zulässige Empfänger von vertraulichen Informationen über die vertrauliche Natur dieser Informationen informieren. Ungeachtet des Vorstehenden kann IQVIA den Namen des Kunden in die von IQVIA veröffentlichte Kundenliste in Begleitmaterialien, einschließlich des Internets, aufnehmen. Der Kunde hat jedoch das Recht, einer solchen Veröffentlichung in der von IQVIA veröffentlichten Kundenliste zu widersprechen. Diese Vertraulichkeitsbestimmung gilt nicht für Informationen: (i) die ohne Verschulden der empfangenden Partei öffentlich zugänglich sind; (ii) die von der empfangenden Partei oder in ihrem Auftrag unabhängig entwickelt wurden, ohne auf vertrauliche Informationen der offenlegenden Partei Bezug zu nehmen; oder (iii) die der empfangenden Partei ohne Einschränkung von einem Dritten offengelegt wurden, der in gutem Glauben das Recht dazu hat und nicht zur Vertraulichkeit in Bezug auf diese Informationen verpflichtet ist; vorausgesetzt jedoch, dass keine der vorgenannten Ausnahmen auf IQVIA-Daten Anwendung findet. Nichts in dieser Vereinbarung soll eine Partei daran hindern, vertrauliche Informationen offenzulegen, wenn die Herausgabe solcher vertraulicher Informationen aufgrund eines Verfahrens oder einer Aufforderung durch ein Gericht oder eine Verwaltungs- oder Strafverfolgungsbehörde der zuständigen Gerichtsbarkeit erzwungen wird, vorausgesetzt, dass in jedem Fall die offenlegende Partei sicherstellt, dass solche vertraulichen Informationen durch alle verfügbaren Mechanismen zum Schutz von vertraulichem oder geschütztem Material auf höchstem Niveau geschützt werden, und weiterhin vorausgesetzt, dass keine Offenlegung von IQVIA-Daten unter solchen Umständen ohne die schriftliche Zustimmung von IQVIA erfolgen darf.

Für den Fall, dass der Kunde IQVIA mit Feedback oder Anregungen in Bezug auf die Dienstleistungen oder IQVIA Materialien zur Verfügung stellt, stimmt der Kunde zu, dass ein solches Feedback oder solche Anregungen auf einer nicht-vertraulichen, nicht-proprietären Basis geteilt werden, und IQVIA kann entscheiden, solches Feedback oder Anregungen zu verwenden, um zukünftige IQVIA Dienstleistungen – ohne weitere Verpflichtungen gegenüber dem Kunden - zu ändern oder zu verbessern.

7. DATA PROTECTION: To the extent (if any) that either party receives or provides personally identifiable information according to Article 4 No. 1 GDPR ("PII") in the course of performing or receiving Services, the parties agree that they will comply with the data privacy laws applicable to its provision or receipt of such PII. The party providing such PII is responsible for providing, obtaining and maintaining any notices, consents or approvals necessary to make such information available to the other party for processing and use. IQVIA agrees that it will collect, store, use, disclose, and process PII in connection with its performance of Services only in accordance with the Agreement Documents and/or Client's written instructions, or as permitted or required by law. Where IQVIA, in its performance of the Services, processes EU Personal Data, Swiss Personal Data, or UK Personal Data, each as defined below (collectively, "Personal Data") on behalf of Client, the terms of the data processing agreement at <https://legal.iqvial.com/DPA-0422Global> shall apply. For purposes hereof: "EU Personal Data" means PII to which data protection legislation of the European Union, or of a Member State of the European Union or European Economic Area, was applicable prior to its processing by IQVIA; "Swiss Personal Data" means PII to which data protection legislation of Switzerland was applicable prior to its processing by IQVIA; and "UK Personal Data" means PII to which data protection legislation of the United Kingdom was applicable prior to its processing by IQVIA. Client agrees that any PII relating to Client's employees, consultants and agents provided to IQVIA in connection with the performance of the Services may be used and processed by IQVIA in connection with the administration and provision of the Services, and to identify and inform Client (including Client's employees, consultants and agents) of additional IQVIA services which may be of interest to them.

8. TERM AND TERMINATION:

a. Unless otherwise indicated in the SOW: (i) the initial term of the SOW shall be for one (1) year commencing on the date of entry into force of the SOW; and (ii) each SOW shall renew automatically, even in the absence of orders, for subsequent twelve (12) month periods, unless notice of termination is given in writing by registered letter to the other party: (A) at least six (6) months prior to the end of the initial term or any subsequent twelve (12) month period; or (B) within thirty (30) days after the mailing of any price increase for the Services (not applicable where the SOW sets out a fixed fee), and in such case, the termination shall be effective as from the date upon which the new price is applicable. Each SOW shall be independent of any other SOW, and the expiration or termination of one SOW shall not affect any other SOW.

b. Except as may be expressly provided in an SOW, either party may terminate an SOW only as follows: (i) immediately where any license or confidentiality restrictions, intellectual property rights, data protection provisions, or payment obligations are breached by the other party, or if the other party files an application for self-administration pursuant to section 270a of the Insolvency Code (InsO) or if it has grounds for opening insolvency proceedings without insolvency proceedings already having been opened, or (ii) upon thirty (30) days' written notice to the other party in the event of any other material breach of any SOW (except in the case of force majeure) by the other party that has not been cured within such thirty (30) day period. Any breach of any provision of any applicable Agreement Document shall be deemed to be a breach of the relevant SOW. Any Services and Client's license in the IQVIA Materials shall immediately (or at the termination date) terminate in the event of any termination by IQVIA pursuant to 4.b.(i) or (ii) and Client will forfeit its right to a granted discount unless such early termination was culpably caused by IQVIA. The right to terminate for good cause remains unaffected.

c. Without prejudice to any rights or remedies available to IQVIA, in the event of any permitted termination of any SOW, Client shall pay IQVIA, at a minimum, for the Services performed through the effective date of termination and all non-cancellable expenses.

d. Sections 2 (License), 3 (Restrictions), 4 (Proprietary Rights), 5 (Payment), 6 (Confidentiality), 7 (Data Protection), 9 (Warranty and Disclaimer), 10 (Limitation of Liability), and 12 (Miscellaneous) of these General Terms shall survive and remain in effect after expiration or termination of any SOW.

e. If IQVIA discontinues production or support of any specific Services with respect to all of its clients, IQVIA shall provide generally 3 months prior

7. DATENSCHUTZ: In dem Umfang (falls vorhanden), in dem eine der Parteien im Zuge der Erbringung oder des Empfangs von Dienstleistungen persönlich identifizierbare Informationen im Sinne des Artikel 4 Nr. 1 DSGVO ("PII") erhält oder bereitstellt, vereinbaren die Parteien, dass sie die für die Bereitstellung oder den Empfang solcher PII geltenden Datenschutzgesetze einhalten werden. Die Partei, die solche PII bereitstellt, ist verantwortlich für die Bereitstellung, Einholung und Aufrechterhaltung aller Mitteilungen, Zustimmungen oder Genehmigungen, die erforderlich sind, um diese Informationen der anderen Partei zur Verarbeitung und Nutzung zur Verfügung zu stellen. IQVIA erklärt sich damit einverstanden, PII in Verbindung mit der Erbringung von Dienstleistungen nur in Übereinstimmung mit den Vertragsdokumenten und/oder den schriftlichen Anweisungen des Kunden oder in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Bestimmungen zu sammeln, zu speichern, zu verwenden, offenzulegen und zu verarbeiten. Wenn IQVIA bei der Erbringung der Dienstleistungen personenbezogene Daten aus der EU, aus der Schweiz oder aus dem Vereinigten Königreich (jeweils wie unten definiert) im Namen des Kunden verarbeitet, gelten die Bedingungen der Datenverarbeitungsvereinbarung unter <https://legal.iqvial.com/DPA-0422Global>. Für die Zwecke dieser Vereinbarung sind "Personenbezogene EU-Daten" PII, auf die vor ihrer Verarbeitung durch IQVIA das Datenschutzrecht der Europäischen Union oder eines Mitgliedstaats der Europäischen Union oder des Europäischen Wirtschaftsraums anwendbar war; "personenbezogene Schweizer Daten" sind PII, auf die vor ihrer Verarbeitung durch IQVIA das Datenschutzrecht der Schweiz anwendbar war; und "personenbezogene britische Daten" sind PII, auf die vor ihrer Verarbeitung durch IQVIA das Datenschutzrecht des Vereinigten Königreichs anwendbar war. Der Kunde erklärt sich damit einverstanden, dass alle PII, die sich auf die Mitarbeiter, Berater und Vertreter des Kunden beziehen, die IQVIA im Zusammenhang mit der Erbringung der Dienstleistungen zur Verfügung gestellt werden, von IQVIA im Zusammenhang mit der Verwaltung und Erbringung der Dienstleistungen verwendet und verarbeitet werden dürfen, und um den Kunden (einschließlich der Mitarbeiter, Berater und Vertreter des Kunden) zu identifizieren und über zusätzliche Dienstleistungen von IQVIA zu informieren, die für ihn von Interesse sein könnten.

8. LAUFZEIT UND KÜNDIGUNG:

a. Sofern im SOW nichts anderes angegeben ist: (i) beträgt die anfängliche Laufzeit des SOW ein (1) Jahr, beginnend mit dem Datum des Inkrafttretens des SOW; und (ii) verlängert sich jedes SOW automatisch, auch bei Ausbleiben von Aufträgen, um weitere zwölf (12) Monatszeiträume, es sei denn, eine Kündigung wird schriftlich per Einschreiben an die andere Partei gerichtet: (A) mindestens sechs (6) Monate vor Ablauf der ursprünglichen Laufzeit oder einer Verlängerungslaufzeit von zwölf (12) Monaten; oder (B) innerhalb von dreißig (30) Tagen nach der Versendung einer Preiserhöhung für die Dienstleistungen (nicht anwendbar, wenn im SOW eine fester Betrag vereinbart ist). In diesem Fall wird die Kündigung ab dem Datum wirksam, an dem der neue Preis gilt. Jede SOW ist unabhängig von anderen SOW, und das Auslaufen oder die Kündigung eines SOW hat keine Auswirkungen auf andere SOW.

b. Sofern nicht ausdrücklich in einem SOW vorgesehen, kann jede Partei ein SOW nur wie folgt kündigen: (i) mit sofortiger Wirkung, wenn Lizenz- oder Vertraulichkeitsbeschränkungen, Rechte an geistigem Eigentum, Datenschutzbestimmungen oder Zahlungsverpflichtungen von der anderen Partei verletzt werden, oder wenn die andere Partei einen Antrag auf Eigenverwaltung gemäß § 270a der Insolvenzordnung (InsO) stellt, oder wenn Gründe für die Eröffnung eines Insolvenzverfahrens vorliegen, ohne dass bereits ein Insolvenzverfahren eröffnet wurde, oder (ii) mit einer Frist von dreißig (30) Tagen durch schriftliche Mitteilung an die andere Partei im Falle einer sonstigen wesentlichen Verletzung eines SOW (außer im Falle höherer Gewalt) durch die andere Partei, die nicht innerhalb dieser Frist von dreißig (30) Tagen behoben wurde. Jeder Verstoß gegen eine Bestimmung eines anwendbaren Vertragsdokuments gilt als Verstoß gegen das entsprechende SOW. Alle Leistungen und die Lizenz des Kunden an den IQVIA-Materialien enden sofort (oder zum Kündigungszeitpunkt) im Falle einer Kündigung durch IQVIA gemäß 4.b.(i) oder (ii) und der Kunde verliert seinen Anspruch im Hinblick auf einen eingeräumten Preisnachlass, es sei denn, die vorzeitige Kündigung wurde von IQVIA schuldhaft herbeigeführt. Das Recht zur Kündigung aus wichtigem Grund bleibt hiervon unberührt.

c. Unbeschadet jeglicher Rechte oder Rechtsmittel, die IQVIA zur Verfügung stehen, hat der Kunde im Falle einer zulässigen Kündigung eines SOW mindestens die bis zum Zeitpunkt des Wirksamwerdens der Kündigung erbrachten Leistungen und alle unkündbaren Aufwendungen an IQVIA zu zahlen.

d. Die Abschnitte 2 (Lizenz), 3 (Einschränkungen), 4 (Eigentumsrechte), 5 (Zahlung), 6 (Vertraulichkeit), 7 (Datenschutz), 9 (Gewährleistung und Haftungsausschluss), 10 (Haftungsbeschränkung) und 12 (Sonstiges) dieser allgemeinen Geschäftsbedingungen bleiben auch nach Ablauf oder Kündigung eines SOW bestehen und wirksam.

written notice or shall use commercially reasonable efforts to Client written notice of any such discontinuance. If IQVIA discontinues any Services for which Client has prepaid, Client shall receive a pro-rata refund of any prepaid fees for the terminated Service not supplied to Client.

9. WARRANTY AND DISCLAIMER:

a. Warranty Rights: This subsection applies to the extent that due to the provision of the Services as specified in the SOW Client enjoys warranty rights according to Secs. 434, 435, 437 et seqq German Civil Code, Secs. 535 et seqq German Civil Code, and/ or Secs. 633 et seqq German Civil Code. IQVIA will provide the Services with all reasonable skill and care and the Services will correspond with the individually agreed specifications, the applicable IQVIA Published Specifications, and/or any applicable IQVIA product/services descriptions, prevailing as of the time the Services are rendered. Conditions of the Services, that Client can expect, according to IQVIA's or its agents' announcements, in particular in advertisements and in the labeling of the Services or due to trade practice, only form part of the contractual quality of the Services if they have been explicitly described as such by IQVIA in the SOW or the confirmation of the SOW. IQVIA does not warrant that the Services will meet the present or future needs or objectives of Client and Client assumes sole responsibility for the use, selection, and suitability of the Services to its needs and objectives. The right to reduce the fees according to Sec. 441 German Civil Code, the strict liability for defects that have been existing at the time of handing over according to Sec. 536a German Civil Code, and the right to self-performance according to Sec. 637 German Civil Code are excluded. The limitation period for warranty claims is 1 year from delivery of the respective Services. The aforesaid limitations of liability shall not apply insofar as IQVIA has fraudulently concealed the defect or has assumed a guarantee of quality. Section 10 remains unaffected.

b. Guarantees: A guarantee declaration has only been issued by IQVIA if the SOW or in the confirmation of the SOW and such document also contains in detail IQVIA's obligations resulting from such guarantee.

c. Modifications: IQVIA reserves the right to modify the respective Services and/or Deliverables at any time where this is necessary due to data protection law or other statutory provisions or if required by a competent regulatory authority. This shall also apply where IQVIA, in the course of its regular review of the legal compliance of the Services and on reasonable grounds deems it necessary to make appropriate modifications.

10. LIMITATION OF LIABILITY:

a. IQVIA shall be liable for damages, regardless of the legal basis, in cases of intent or gross negligence (in German "grobe Fahrlässigkeit"). In cases of simple negligence (in German "einfache Fahrlässigkeit"), IQVIA shall solely be liable for damages resulting from injury to life, body, or health, as well as for damages arising from the breach of essential contractual obligations. Essential contractual obligations are those whose fulfillment is necessary for the proper execution of the contract and on whose compliance the contractual partner regularly relies.

b. In the event of a breach of essential contractual obligations, IQVIA shall only be liable for the foreseeable damage typical for the contract if this was caused by simple negligence.

c. The restrictions in letter a. and b. also apply in favor of the legal representatives and vicarious agents (in German "Erfüllungsgehilfe") of IQVIA if claims are asserted directly against them.

d. The aforesaid limitations of liability shall not apply to any mandatory statutory liability insofar as IQVIA has fraudulently concealed the defect or has assumed a guarantee of quality. The same shall apply insofar as IQVIA and the client have concluded such a quality agreement. The provisions of the Product Liability Act shall remain unaffected.

11. ADVERSE EVENTS / PHARMACOVIGILANCE: In relation to any parts of the Services which involve primary data collection, IQVIA agrees to promptly notify Client of any Adverse Events identified in the course of performing such Services. "Adverse Event" means the development of any serious unintended or abnormal medical condition following or during exposure to the pharmaceutical product which is the subject of the Services. Notwithstanding the foregoing, it is agreed and acknowledged by the parties that IQVIA: (i) is not being retained for the purpose of identifying and reporting such Adverse Events to Client; (ii) is not in the business of

e. Wenn IQVIA die Produktion oder den Support von spezifischen Dienstleistungen für alle seine Kunden einstellt, wird IQVIA eine solche Einstellung grundsätzlich 3 Monate vorher schriftlich ankündigen oder aber den Kunden über die Einstellung so schnell wie möglich vorab unter Aufbringung von wirtschaftlich angemessenen Anstrengungen schriftlich informieren. Wenn IQVIA eine Dienstleistung einstellt, für die der Kunde im Voraus bezahlt hat, erhält der Kunde eine anteilige Rückerstattung der im Voraus bezahlten Gebühren für die beendete Dienstleistung, die nicht an den Kunden geliefert wurde.

9. GEWÄHRLEISTUNG UND HAFTUNGSAUSSCHLUSS:

a. Dieser Absatz gilt, soweit dem Kunden aufgrund der Erbringung der im SOW beschriebenen Leistungen Gewährleistungsrechte nach den §§ 434, 435, 437 ff. des Bürgerlichen Gesetzbuches, §§ 535 ff. des Bürgerlichen Gesetzbuches und/oder §§ 633 ff. des Bürgerlichen Gesetzbuches zustehen. IQVIA wird die Leistungen mit der gebotenen Sorgfalt erbringen und die Leistungen werden den individuell vereinbarten Spezifikationen, den jeweils gültigen von IQVIA veröffentlichten Spezifikationen und/oder den jeweils gültigen Produkt-/Dienstleistungsbeschreibungen von IQVIA entsprechen, die zum Zeitpunkt der Leistungserbringung gelten. Beschaffenheiten der Leistungen, die der Kunde nach den Ankündigungen von IQVIA oder ihrer Erfüllungsgehilfen, insbesondere in der Werbung und bei der Kennzeichnung der Leistungen oder aufgrund der Verkehrssitte erwarten kann, gehören nur dann zur vertraglichen Beschaffenheit, wenn sie von IQVIA in dem SOW oder der Bestätigung des SOW ausdrücklich als solche bezeichnet worden sind. IQVIA übernimmt keine Gewähr dafür, dass die Leistungen den gegenwärtigen oder zukünftigen Bedürfnissen oder Zielen des Kunden entsprechen und der Kunde übernimmt die alleinige Verantwortung für die Nutzung, Auswahl und Eignung der Leistungen für seine Bedürfnisse und Ziele. Das Recht zur Minderung der Vergütung nach § 441 BGB, die verschuldensunabhängige Haftung für Mängel nach § 536a BGB, die bereits bei der Übergabe vorhanden waren, und das Recht auf Selbstvornahme nach § 637 BGB sind ausgeschlossen. Die Verjährungsfrist für Gewährleistungsansprüche beträgt 1 Jahr ab Lieferung der jeweiligen Leistung. Die vorstehenden Haftungsbeschränkungen gelten nicht, soweit IQVIA den Mangel arglistig verschwiegen oder eine Beschaffenheitsgarantie übernommen hat. Ziffer 10 bleibt unberührt.

b. Garantien: Eine Garantieerklärung von IQVIA gilt nur dann als abgegeben, wenn das SOW oder die Bestätigung des SOW und dieses Dokument auch die konkreten Verpflichtungen von IQVIA aus dieser Garantie enthalten.

c. Modifikationen: IQVIA behält sich das Recht vor, die jeweiligen Dienstleistungen und/oder Arbeitsergebnisse jederzeit zu ändern, wenn dies aufgrund datenschutzrechtlicher oder anderer gesetzlicher Bestimmungen erforderlich ist oder wenn dies von einer zuständigen Aufsichtsbehörde verlangt wird. Diese gilt auch dann, wenn IQVIA im Rahmen ihrer regelmäßigen Überprüfung der Rechtskonformität der Dienstleistungen aus triftigen Gründen angemessene Änderungen für erforderlich hält.

10. HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG:

a. IQVIA haftet für Schäden, gleich aus welchem Rechtsgrund, bei Vorsatz und grober Fahrlässigkeit. Bei einfacher Fahrlässigkeit haftet IQVIA ausschließlich für Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit sowie für Schäden aus der Verletzung wesentlicher Vertragspflichten. Wesentliche Vertragspflichten sind solche, deren Erfüllung die ordnungsgemäße Durchführung des Vertrags überhaupt erst ermöglicht und auf deren Einhaltung der Vertragspartner regelmäßig vertrauen darf.

b. Bei der Verletzung wesentlicher Vertragspflichten haftet IQVIA nur auf den vertragstypischen, vorhersehbaren Schaden, wenn dieser einfach fahrlässig verursacht wurde.

c. Die Einschränkungen in Buchstaben a. und b. gelten auch zugunsten der gesetzlichen Vertreter und Erfüllungsgehilfen von IQVIA, wenn Ansprüche direkt gegen diese geltend gemacht werden.

d. Die vorstehenden Haftungsbeschränkungen gelten nicht für eine etwaige zwingende gesetzliche Haftung, soweit IQVIA den Mangel arglistig verschwiegen oder eine Beschaffenheitsgarantie übernommen hat. Das Gleiche gilt, soweit IQVIA und der Kunde eine solche Beschaffenheitsvereinbarung getroffen haben. Die Bestimmungen des Produkthaftungsgesetzes bleiben hiervon unberührt.

11. UNERWÜNSCHTE EREIGNISSE / PHARMACOVIGILANZ: In Bezug auf alle Bereiche der Dienstleistungen, welche eine primäre Datenerhebung beinhalten, verpflichtet sich IQVIA, den Kunden unverzüglich über alle unerwünschten Ereignisse zu informieren, welche im Laufe der Durchführung dieser Dienstleistungen festgestellt werden. "Unerwünschtes Ereignis" bedeutet die Entwicklung eines schwerwiegenden unbeabsichtigten oder abnormalen medizinischen Zustands nach oder während der Exposition gegenüber einem vom Kunden hergestellten oder lizenzierten pharmazeutischen Produkt. Ungeachtet des Vorstehenden wird von den Parteien vereinbart und anerkannt, dass IQVIA: (i) nicht

performing such services; (iii) does not have any independent obligation under applicable law to report such information; and (iv) will not be deemed to have breached this Agreement or any SOW, or otherwise be liable for damages, if IQVIA in good faith fails to identify and report such information. Under no circumstances shall IQVIA be obligated or expected to search for or report any Adverse Events based on IQVIA's existing databases.

12. MISCELLANEOUS:

a. Entire Agreement: The Agreement Documents constitute all of the terms and conditions with respect to the subject matter of each SOW, merging, integrating, and superseding all prior and contemporaneous representations and understandings with respect thereto. No modification, amendment or waiver of any of the provisions of any Agreement Documents shall be binding upon the parties unless made in writing and duly executed by authorized representatives of Client and IQVIA. The Agreement Documents shall take precedence over Client's additional or different terms and conditions, including any general terms of purchase of Client, to which notice of objection is hereby given. No SOW is intended to benefit any third party unless expressly stated therein.

b. Order of Precedence: In the event of any conflicts or inconsistencies among the Agreement Documents, the following order of precedence shall apply, but only with respect to the specific subject matter of each: (i) Supplemental Terms, (ii) SOW terms, (iii) General Terms.

c. Force Majeure: Except for the obligation to pay money for Services rendered or Deliverables provided, each party shall be excused from any delay or failure in performance hereunder caused by reason of any occurrence or contingency beyond its reasonable control, including the failure of any data supplier of IQVIA to timely supply data. Force majeure is any event beyond the control of the respective contracting party which prevents it from fulfilling its obligations in whole or in part, including fire damage, floods, strikes and lawful lockouts as well as operational disruptions or official decrees for which it is not responsible. Supply difficulties and other performance disruptions on the part of IQVIA's upstream suppliers shall only be deemed to be force majeure if the upstream supplier, for its part, is prevented from rendering the performance incumbent upon it due to an event pursuant to p. 1. The affected Contracting Party shall immediately notify the other Contracting Party of the occurrence and cessation of the force majeure and shall use its best endeavours to remedy the force majeure and to limit its effects as far as possible.

d. Assignment: Except as set out below, Client shall not without the prior written consent of IQVIA assign, transfer, or otherwise delegate, in whole or in part, the benefit of, or Client's rights or obligations under the Agreement Documents. IQVIA and Client each shall have the right to assign the Agreement Documents (including by operation of law) to the surviving party of any merger, acquisition, or reorganization to which it is a party, or to the purchaser of all or substantially all of such assigning party's assets, provided, however, that no such assignment by Client shall be to a competitor of IQVIA, and provided further that any assignment by Client shall not entitle such permitted assignee to receive the pricing extended to Client hereunder or to use any Services or Deliverables for the benefit of the assignee's existing business (i.e., its business existing prior to such assignment). Such pricing and use shall require further written agreement between the permitted assignee and IQVIA.

e. Governing Law: Except as otherwise specified in a SOW, the Agreement Documents and all matters arising out of or related thereto (including non-contractual disputes or claims) shall be governed by and construed in accordance with the laws of Germany, without giving effect to any conflicts of law principles. Frankfurt am Main shall be place of performance. The Parties agree that, to the extent permitted by law, the courts of Frankfurt am Main shall have exclusive jurisdiction over any disputes arising out of or in connection with the Agreement Documents.

f. Compliance with Applicable Laws / Anti-Corruption: Neither IQVIA nor Client shall violate any law or regulation directly applicable, in the case of IQVIA, to its performance of the Services and, in the case of Client, to the receipt or use of the Services. Without limiting the foregoing, each party agrees that it will at all times during the course of performing its obligations under this Agreement and each SOW comply with (i) Sanctions & Trade Laws as set out in section 12 (g) below and (ii) the requirements of the United States Foreign Corrupt Practices Act as amended, the United Kingdom Bribery Act 2010 as amended, and all other applicable anti-bribery and anti-corruption laws and regulations. Without limiting the generality of

für den Zweck der Identifizierung und Meldung solcher unerwünschten Ereignisse an den Kunden beauftragt wird; (ii) nicht in dem Geschäftsbereich tätig ist, in dem solche Dienstleistungen zu erbringen sind; (iii) keine unabhängige Verpflichtung nach geltendem Recht hat, solche Informationen zu melden; und (iv) dies nicht als Verstoß gegen diesen Vertrag oder ein SOW angesehen wird oder eine anderweitige Haftung für Schäden greift, wenn IQVIA in gutem Glauben versäumt, solche Informationen zu identifizieren und zu melden. Unter keinen Umständen ist IQVIA verpflichtet oder wird von IQVIA erwartet, auf der Grundlage der bestehenden Datenbanken von IQVIA nach unerwünschten Ereignissen zu suchen oder diese zu melden.

12. SONSTIGES:

a. Gesamter Vertrag: Die Vertragsdokumente stellen alle Bestimmungen und Geschäftsbedingungen in Bezug auf den Gegenstand jedes SOW dar, wobei diese alle früheren und gleichzeitigen Zusicherungen und Absprachen in Bezug auf diese zusammenfassen, integrieren und ersetzen. Eine Änderung, Ergänzung oder ein Verzicht auf eine der Bestimmungen der Vertragsdokumente ist für die Parteien nur dann verbindlich, wenn sie bzw. er schriftlich erfolgt und ordnungsgemäß von bevollmächtigten Vertretern des Kunden und von IQVIA unterzeichnet wurde. Die Vertragsdokumente haben Vorrang vor zusätzlichen oder abweichenden Geschäftsbedingungen des Kunden, einschließlich etwaiger allgemeiner Einkaufsbedingungen des Kunden, denen hiermit widersprochen wird. Die Vertragsdokumente gelten nicht zugunsten Dritter, es sei denn, es wird ausdrücklich darauf hingewiesen.

b. Reihenfolge der Vorrangigkeit: Im Falle von Konflikten oder Unstimmigkeiten zwischen den Vertragsdokumenten gilt die folgende Rangfolge, jedoch nur in Bezug auf den jeweiligen Gegenstand der einzelnen Dokumente: (i) Ergänzende Geschäftsbedingungen, (ii) SOW-Bedingungen, (iii) Allgemeine Geschäftsbedingungen.

c. Höhere Gewalt: Mit Ausnahme der Verpflichtung, Geld für erbrachte Dienstleistungen oder Lieferungen zu zahlen, ist jede Partei von jeglicher Verzögerung oder Nichterfüllung im Rahmen dieses Vertrages befreit, welche durch ein Ereignis oder einen Umstand verursacht wird, das bzw. der außerhalb ihrer Kontrolle liegt, einschließlich des Versäumnisses eines Datenlieferanten von IQVIA, Daten rechtzeitig zu liefern. Höhere Gewalt ist jedes von der jeweiligen Vertragspartei nicht zu vertretende Ereignis, das sie ganz oder teilweise an der Erfüllung ihrer Verpflichtungen hindert, einschließlich Feuerschäden, Überschwemmungen, Streiks und rechtmäßiger Aussperungen sowie von ihr nicht zu vertretende Betriebsstörungen oder behördliche Anordnungen. Lieferschwierigkeiten und sonstige Leistungsstörungen auf Seiten der Vorlieferanten von IQVIA gelten nur dann als höhere Gewalt, wenn der Vorlieferant seinerseits durch ein Ereignis gemäß S. 1 an der Erbringung der ihm obliegenden Leistung gehindert ist. Die betroffene Vertragspartei wird die andere Vertragspartei unverzüglich über den Eintritt und den Wegfall der höheren Gewalt unterrichten und sich nach besten Kräften bemühen, die höhere Gewalt zu beseitigen und ihre Auswirkungen so weit wie möglich zu begrenzen.

d. Abtretung: Mit Ausnahme der nachstehenden Bestimmungen darf der Kunde ohne die vorherige schriftliche Zustimmung von IQVIA weder den Nutzen noch die Rechte oder Pflichten des Kunden aus den Vertragsunterlagen ganz oder teilweise abtreten, übertragen oder anderweitig delegieren. IQVIA und der Kunde haben jeweils das Recht, die Vertragsunterlagen (auch kraft Gesetzes) an die überlebende Partei einer Fusion, Übernahme oder Umstrukturierung, an der sie beteiligt sind, oder an den Erwerber des gesamten oder eines wesentlichen Teils des Vermögens der übertragenden Partei abzutreten, vorausgesetzt, dass eine solche Abtretung durch den Kunden nicht an einen Konkurrenten von IQVIA erfolgt, und ferner vorausgesetzt, dass eine Abtretung durch den Kunden den zulässigen Abtretungsempfänger nicht dazu berechtigt, die dem Kunden im Rahmen dieser Vereinbarung gewährten Preise zu erhalten oder Dienstleistungen oder Liefergegenstände zum Nutzen des bestehenden Unternehmens des Abtretungsempfängers zu verwenden (d. h. sein vor der Abtretung bestehendes Geschäft). Eine solche Preisgestaltung und Nutzung bedarf einer weiteren schriftlichen Vereinbarung zwischen dem zugelassenen Abtretungsempfänger und IQVIA.

e. Geltendes Recht: Soweit in einem SOW nichts anderes bestimmt ist, unterliegen die Vertragsunterlagen und alle sich daraus ergebenden oder damit zusammenhängenden Angelegenheiten (einschließlich außervertraglicher Streitigkeiten oder Ansprüche) deutschem Recht unter Ausschluss des Kollisionsrechts. Erfüllungsort ist Frankfurt am Main. Die Parteien vereinbaren, soweit gesetzlich zulässig, die ausschließliche Zuständigkeit der Gerichte in Frankfurt am Main für alle Streitigkeiten, die sich aus oder im Zusammenhang mit den Vertragsunterlagen ergeben.

f. Einhaltung geltender Gesetze / Anti-Korruption: Weder IQVIA noch der Kunde werden gegen Gesetze oder Vorschriften verstoßen, welche im Falle von IQVIA unmittelbar auf die Erbringung der Dienstleistungen und im Falle des Kunden auf den Erhalt oder die Nutzung der Dienstleistungen anwendbar sind. Ohne

the foregoing, each party agrees that in connection with the Services, it and its employees directly involved in performing the Services have not and will not directly or indirectly give or offer to give anything of value to any Government Official in order to corruptly influence that person's business decision or to gain an unfair business advantage in violation of applicable laws or regulations. As used herein, the term "Government Official" means any government officer or government employee (including officers and employees of government controlled entities or public international organizations), any person acting in an official capacity for or on behalf of any government entity, political party, or legislative body, or any royal family member or candidate for public office. For the avoidance of doubt, nothing contained in the foregoing shall be interpreted to shift Client's legal or regulatory compliance obligations, which are and shall remain the sole responsibility of Client.

g. Sanctions & Trade Laws: Both parties shall comply with all applicable trade laws and regulations, including import and export control laws, anti-boycott laws, sanctions and embargoes ("Sanctions & Trade Laws"). Each of the parties represents and warrants that (i) neither it nor any of its affiliates nor any of its or their respective directors, officers, agents, or employees is listed on any restricted party lists pursuant to Sanctions & Trade Laws applicable to either party (a "Restricted Party") or (ii) is 50% or more owned or otherwise controlled, whether directly or indirectly, by any Restricted Party. Neither Party shall convey, or transfer to the other party any items, goods, services, code, technology, software, intellectual property, or technical information ("Transferred Items") that may be subject to Sanctions & Trade Laws without appropriate permit, license, or other authorization. The receiving party shall ensure that any Transferred Items are not used, provided to or otherwise made available to, a Restricted Party, nor cause the providing party to otherwise be in violation of Sanctions & Trade Laws. Should either party reasonably suspect or know that the other party is (or is causing the other party to be) in violation of Sanctions & Trade Laws, then the relevant obligations of the parties under this Agreement will remain suspended for as long as that party is suspected of or known to be in violation of Sanctions & Trade Laws.

h. Execution: This Agreement, an SOW, any modification and amendment thereof may be executed by the parties on the same or separate counterparts, and/or by .pdf or electronic signature. Any executed copy of a contractual document made by reliable means (e.g., scanned image, photocopy, or facsimile) will be deemed to be an original, and all executed counterparts together will constitute one and the same instrument.

i. Waiver / Severability: The failure to enforce at any time the provisions of this Agreement or to require at any time performance by the other party of any of the provisions of this Agreement shall in no way be construed to be a waiver of such provisions or to affect either the validity of this Agreement, or the right of any of the parties thereafter to enforce each and every provision in accordance with the terms of this Agreement. If any provision of an Agreement Document is held to be invalid or unenforceable by a judicial or regulatory authority, the meaning of such provision shall be construed, to the extent feasible, so as to render the provision enforceable.

j. In the event of the invalidity of one or more provisions of this contract, the parties shall agree on a replacement provision that comes as close as possible to the invalid provision. The invalidity of one or more provisions of this contract shall not affect the validity of the remaining provisions. An invalid provision shall automatically be replaced by the valid provision that comes closest to the economic purpose of this agreement.

das Vorstehende einzuschränken, erklärt sich jede Partei damit einverstanden, dass sie während der Erfüllung ihrer Verpflichtungen aus diesem Vertrag und jedem SOW jederzeit (i) Sanktions- und Handelsgesetze gemäß Abschnitt 12 (g) dieser AGB und (ii) die Anforderungen des United States Foreign Corrupt Practices Act in seiner geänderten Fassung, des United Kingdom Bribery Act 2010 in seiner geänderten Fassung und aller anderen anwendbaren Gesetze und Vorschriften zur Bekämpfung von Bestechung und Korruption einhalten wird. Ohne die Allgemeingültigkeit des Vorstehenden einzuschränken, erklärt sich jede Partei damit einverstanden, dass sie und ihre Mitarbeiter, die direkt an der Erbringung der Dienstleistungen beteiligt sind, im Zusammenhang mit den Dienstleistungen weder direkt noch indirekt einem Regierungsbeamten etwas von Wert gegeben oder angeboten haben oder geben werden, um die Geschäftsentscheidung dieser Person korrupt zu beeinflussen oder einen unlauteren Geschäftsvorteil zu erlangen, was einen Verstoß gegen geltende Gesetze oder Vorschriften darstellt. Wie hierin verwendet, bezeichnet der Begriff "Regierungsbeamter" jeden Regierungsbeamten oder -angestellten (einschließlich Beamten und Angestellte von staatlich kontrollierten Einrichtungen oder öffentlichen internationalen Organisationen), jede Person, die in offizieller Funktion für oder im Namen einer Regierungseinrichtung, politischen Partei oder gesetzgebenden Körperschaft handelt, oder jedes Mitglied der königlichen Familie oder jeden Kandidaten für ein öffentliches Amt. Zur Vermeidung von Zweifeln soll nichts im Vorstehenden dahingehend interpretiert werden, dass es die rechtlichen oder regulatorischen Compliance-Verpflichtungen des Kunden verschiebt, welche in der alleinigen Verantwortung des Kunden liegen und bleiben.

g. Sanktions- und Handelsgesetze: Beide Parteien verpflichten sich zur Einhaltung aller anwendbaren Handelsgesetze und -vorschriften, einschließlich Ein- und Ausfuhrkontrollgesetzen, Anti-Boycott-Gesetzen, Sanktionen und Embargos („Sanktions- und Handelsgesetze“). Jede Partei sichert zu und gewährleistet, dass (i) weder sie selbst noch eines ihrer verbundenen Unternehmen noch deren jeweilige Geschäftsführer, leitende Angestellte, Vertreter oder Mitarbeiter auf einer Sanktionsliste gemäß den für eine der Parteien geltenden Sanktions- und Handelsgesetzen aufgeführt sind („Sanktionsgelistete Partei“) oder (ii) zu 50 % oder mehr direkt oder indirekt im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Sanktionsgelisteten Partei stehen. Keine Partei darf der anderen Partei Gegenstände, Waren, Dienstleistungen, Quellcode, Technologie, Software, geistiges Eigentum oder technische Informationen („übertragene Gegenstände“) übermitteln oder übertragen, die den Sanktions- und Handelsgesetzen unterliegen könnten, ohne die entsprechende Genehmigung, Lizenz oder sonstige Autorisierung. Die empfangende Partei hat sicherzustellen, dass übertragene Gegenstände weder verwendet, bereitgestellt oder anderweitig einer Sanktionsgelisteten Partei zugänglich gemacht werden, noch die übermittelnde Partei dadurch in einen Verstoß gegen Sanktions- und Handelsgesetze gebracht wird. Sollte eine Partei begründeten Verdacht haben oder Kenntnis davon erlangen, dass die andere Partei gegen Sanktions- und Handelsgesetze verstößt oder einen solchen Verstoß verursacht, bleiben die entsprechenden Verpflichtungen der Parteien aus diesem Vertrag für die Dauer des Verdachts oder der Kenntnis ausgesetzt.

h. Ausfertigung: Diese Vereinbarung, ein SOW, sowie jede Änderung oder Ergänzung davon, kann von den Parteien auf demselben oder auf getrennten Gegenständen und/oder per pdf oder elektronischer Signatur ausgefertigt werden. Jede mit zuverlässigen Mitteln (z. B. gescanntes Bild, Fotokopie oder Faksimile) angefertigte Kopie eines Vertragsdokuments gilt als Original, und alle ausgefertigten Gegenstände bilden zusammen ein und dieselbe Urkunde.

i. Verzicht / Trennbarkeit: Das Versäumnis, zu irgendeinem Zeitpunkt die Bestimmungen dieses Vertrages durchzusetzen oder von der anderen Partei die Erfüllung einer der Bestimmungen dieses Vertrages zu verlangen, ist in keiner Weise als Verzicht auf diese Bestimmungen auszulegen oder beeinträchtigt die Gültigkeit dieses Vertrages oder das Recht einer der Parteien, später jede einzelne Bestimmung in Übereinstimmung mit den Bedingungen dieses Vertrages durchzusetzen. Wird eine Bestimmung eines Vertragsdokuments von einer Justiz- oder Aufsichtsbehörde für ungültig oder nicht durchsetzbar befunden, so ist die Bedeutung dieser Bestimmung, soweit möglich, so auszulegen, dass die Bestimmung durchsetzbar wird.

j. Im Falle der Unwirksamkeit einer oder mehrerer Bestimmungen dieses Vertrages werden sich die Parteien auf eine Ersatzregelung einigen, die der unwirksamen Bestimmung am nächsten kommt. Die Ungültigkeit einer oder mehrerer Bestimmungen dieses Vertrages berührt die Gültigkeit der übrigen Bestimmungen nicht. Eine unwirksame Bestimmung wird automatisch durch diejenige wirksame Bestimmung ersetzt, die dem wirtschaftlichen Zweck dieses Vertrages am nächsten kommt.